



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/1995/251
31 March 1995
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

秘书长关于联合国伊拉克-科威特
观察团的报告

(1994年10月1日至1995年3月31日期间)

一、导 言

1. 安全理事会根据其1991年4月3日第687(1991)号决议第5段规定,沿伊拉克-科威特边界划定一个非军事区,并决定建立一个观察组,其任务如下:监测阿卜德阿拉水道和非军事区;由该组进驻并监测非军事区,以防止侵犯边界的事件;观察从一国境内对另一国发动的任何可能有敌对性的行动。安全理事会1991年4月9日第689(1991)号决议核可秘书长关于执行上述规定的报告(S/22454)。安理会第806(1993)号决议扩大了联合国伊拉克-科威特观察团(伊科观察团)的职权范围,包括采取实际行动,以预防或制止非军事区或边界的小规模违反规定的行为。

2. 安全理事会第689(1991)号决议指出,伊科观察团只能由安理会决定予以结束,并决定每六个月审查是否予以结束或延长及伊科观察团的作业方式的问题。本报告的目的是在安全理事会即将审查之前向其说明过去六个月内伊科观察团的全面活动状况。

二、组 织

3. 克里什纳·塔帕少将(尼泊尔)继续担任部队指挥官。观察团的组成和兵力见下表:

95-09341 (c) 030495 030495 040495

军事观察员

阿根廷	7	肯尼亚	7
奥地利	7	马来西亚	7
孟加拉国	9	尼日利亚	6
加拿大	5	巴基斯坦	7
中国	15	波兰	6
丹麦	6	罗马尼亚	7
斐济	6	俄罗斯联邦	15
芬兰	6	塞内加尔	6
法国	15	新加坡	6
加纳	6	瑞典	6
希腊	7	泰国	6
匈牙利	7	土耳其	6
印度	6	大不列颠及北爱尔兰联合王国	15
印度尼西亚	6	美利坚合众国	15
爱尔兰	7	乌拉圭	6
意大利	6	委内瑞拉	2
		共 计	244
			775

步兵营(孟加拉国)

支助单位:

工程人员(阿根廷)	50
后勤队(丹麦)	44
共计	94
军事人员共计	1 113
	=====

文职人员

国际人员	81
当地雇用人员	133
文职人员共计	214
	===

4. 1994年12月31日,瑞士政府不再自愿提供2架固定翼飞机。伊科观察团的空中资产现在是2架租用直升飞机和1架租用固定翼飞机。

5. 奥地利政府和孟加拉国政府于1995年2月底撤回其医疗队。寻找替代不易,于是作为临时措施,同地方签约聘用1支小医疗队。

6. 伊科观察团总部仍设于乌姆卡斯尔,在巴格达和科威特市也设有联络处。多哈的后勤基地已于1995年1月底迁往科威特市的支助中心。

三、财务问题

7. 大会1994年4月5日第48/242号决议授权我承付伊科观察团从1994年11月1日至1995年3月31日期间的每月维持费用至多毛额550万美元(净额5 312 800美元),但需经安全理事会审查观察团的任务规定和行政和预算问题咨询委员会预先同意。这个数额包括科威特政府自愿捐款分担的三分之二。1994年11月11日,行预咨委会同意我承付伊科观察团同一期间的维持费用至多毛额27 400 700美元(净额26 333 700美元)。为这一段期间核可的全部款额的三分之一由会员国分摊,三分之二由科威特政府自愿捐款支付。

8. 估计1994年11月1日至1995年6月30日期间伊科观察团的全部维持费用将达毛额43 718 300美元(净额41 997 500美元)。估计1995年7月1日至1996年6月30日的全部费用则是毛额63 912 000美元(净额61 298 000美元)。

9. 自伊科观察团成立至1995年3月22日为止,对伊科观察团特别帐户欠缴的摊

款为27 882 900美元。所有维持和平行动方面欠缴的摊款为17亿美元。

四、作业方针

10. 为了执行任务,非军事区仍然分为三区(北区、中区和南区),详情可参看所附地图。伊科观察团的作业方针是:监视、控制、调查和联络。对非军事区的监视使用了巡逻和观察基地、地面和空中巡逻、以及观察站。控制作业包括固定检查站、随机检查和维持一支机动预备队。三个区和伊科观察团总部都设有调查队,在各个层次都经常保持联络。

11. 军事观察员执行伊科观察团主要的巡逻、观察、调查和联络活动。步兵营进行武装巡逻、管理检查站和保护伊科观察团位于阿卜德阿拉水道沿岸的最东阵地的安全。步兵营是伊科观察团的预备部队,其主要营地设于乌姆卡斯尔,一个连的营地设于阿卜达利,各有一个排的营地设于中区和南区。

五、非军事区局势

12. 非军事区总的局势仍然普遍平静,虽然1994年10月曾有一段期间紧张,因为有报告说伊拉克部署军队在非军事区北方。非军事区的事件和犯区情形很少,主要是军用飞机飞越和携带或发射非腰佩武器。2名平民,边界每边各1,丧生于射击事件。伊科观察团调查了所有的地面违反情事,并将结果通知双方。伊科观察团又调查了共计8次的书面申诉,伊拉克和科威特各提出4次。

13. 1994年12月28/29日夜间发生了1次事件,当时伊科观察团1辆巡逻车受到非军事区科威特一方的自动武器射击,位置就在边界南边、阿卜达利过境点附近。发射的子弹约有50发,距离约50至100米间。巡逻车被6发子弹击中。1名军事观察员脚中2颗子弹受伤。伊科调查团进行了广泛调查,但无法断定是谁进行此次攻击。

14. 1995年3月13日,2名美国公民从科威特越界误闯伊拉克,被伊拉克警察拘押。他们在前往边界时越过了非军事区边缘的一个科威特检查站和伊科观察团设于

边界的检查站,标志是科威特当局建造的1条小路和壕沟。他们获准越过伊科观察团检查站是因为当时刚好暮色苍茫,哨岗值班人员误以为该辆白色汽车是属于联合国的。其后,检查站的作业程序已经收紧。联合国正在设法力求该2人获释。

15. 伊科观察团继续向联合国其他驻伊拉克和科威特的机构提供行政和后勤支助。

六、意见

16. 在审查的期间内,伊拉克和科威特间边界和非军事区普遍平静、伊科观察团继续提高警觉,通过其巡逻和联络活动大有助于其行动地区减低紧张和维持平静。伊科观察团在执行任务时获得伊拉克和科威特当局的切实合作。我建议维持这个任务。

17. 最后,我谨向塔帕少将和他指挥下的男女成员致意,感谢他们执行任务的态度。他们纪律严明,举止端正,为他们自己,他们的国家和联合国增光。

-- -- -- --